

สรุปผลการดำเนินโครงการ

ชื่อโครงการ

Myanmar & Cultural Exchange Program 2015

หลักการและเหตุผล

โครงการ Myanmar & Cultural Exchange 2015 เป็นโครงการเพื่อเน้นการเรียนภาษาพม่าทั้งการพูด ฟัง อ่าน เขียนและฝึกฝนการใช้ในสถานการณ์จริงเป็นสิ่งสำคัญ โดยเป็นการเรียนและการฝึกฝนที่เข้มข้นซึ่งประกอบด้วย การเรียนใน class และกิจกรรมฝึกภาษาร่วมกับนักศึกษาเจ้าภาพ กิจกรรมกีฬา การแสดง และทัศนศึกษา เพื่อการเรียนรู้ภาษาพม่าที่มีประสิทธิภาพ อีกทั้งยังเป็นการเชื่อมความสัมพันธ์และมิตรภาพอันดีระหว่างนักศึกษาไทยและนักศึกษาพม่า

โครงการ Myanmar & Cultural Exchange 2015 ยังมีวัตถุประสงค์หลักเพื่อฝึกฝนการปรับตัวเข้ากับสังคมของต่างประเทศ เรียนรู้ชีวิตความเป็นอยู่ วัฒนธรรม และการใช้ภาษาในชีวิตประจำวัน ฝึกการสร้างมนุษยสัมพันธ์กับชาวต่างชาติ การทำกิจกรรมกลุ่มร่วมกับชาวต่างชาติในการแลกเปลี่ยนวัฒนธรรม ซึ่งนักศึกษาจะได้รับการพัฒนา ทักษะ ความรู้ ความสามารถทางด้านภาษาพม่า ความเป็นผู้นำ มีความรับผิดชอบมากขึ้น อดทน รู้จักแก้ปัญหาของตนเอง และผู้อื่น เพื่อเป็นการพัฒนาศักยภาพของนักศึกษาและประเทศชาติให้เจริญก้าวหน้าต่อไป

วัตถุประสงค์โครงการ

1. ส่งเสริมให้นักศึกษามหาวิทยาลัยราชภัฏกำแพงเพชร แม่สอด ได้มีโอกาสพบปะแลกเปลี่ยนความคิดเห็น และทำกิจกรรมร่วมกับนักศึกษาพม่า
2. เพื่อให้ให้นักศึกษามหาวิทยาลัยราชภัฏกำแพงเพชร แม่สอด ได้ตระหนักถึงความสำคัญของการสื่อสารภาษาพม่า ตลอดจนได้เผยแพร่วัฒนธรรมไทยให้เป็นที่ประจักษ์ในต่างประเทศ
3. ส่งเสริมให้นักศึกษามหาวิทยาลัยราชภัฏกำแพงเพชร แม่สอด ได้ฝึกฝนทักษะการใช้ภาษาพม่าในสถานการณ์จริงควบคู่ไปกับการเรียนรู้วัฒนธรรม ตลอดจนชีวิตความเป็นอยู่ของชาวพม่า
4. ส่งเสริมให้นักศึกษามหาวิทยาลัยราชภัฏกำแพงเพชร แม่สอด ได้เพิ่มพูนประสบการณ์ในต่างแดน ก่อให้เกิดโลกทัศน์ที่กว้างไกลเพิ่มโอกาสในการศึกษาต่อและเลือกสถานศึกษาต่อที่เหมาะสม
5. เพื่อส่งเสริมการเทียบโอนหน่วยกิตระหว่างประเทศ โดยให้นักศึกษามหาวิทยาลัยราชภัฏกำแพงเพชร แม่สอด สามารถนำผลการเรียนและหน่วยกิตที่ได้รับกลับมาเทียบโอน ณ มหาวิทยาลัยราชภัฏกำแพงเพชร เมื่อสำเร็จการศึกษา

เป้าหมาย

นักศึกษามหาวิทยาลัยราชภัฏกำแพงเพชร แม่สอด ที่ได้รับคัดเลือกเข้าร่วมโครงการ

ชื่อผู้เข้าร่วมโครงการ

1. นางสาวยุคลธร แสนพรม
2. นายปัจเจก ดิษยะโยธิน
3. นายสันติสุข กาญจนพันธ์บุญ
4. นายพรชัย ต๊ะสุ
5. นายปรีดี ศิริพิเชษฐ
6. นางสาวปรียานุช กมลกิตติกานต์
7. นางสาวชลิตวรรณ นามผ่าย
8. นายวรกันต์ พงษ์ประเสริฐ
9. นางสาวจันทร์จิรา พุกเพชร
10. นางสาวกชิสสา ปัทมภูวนนท์

ระยะเวลาจัดโครงการ

ระหว่างวันที่ 9 - 30 สิงหาคม 2558

รายละเอียดการดำเนินการอบรม

Dagon University
Department of Myanmar
Timetable For Thai Student



Week Days.

No	Date	Day	8:15 - 8:50	9:00-9:50	10:00-10:50	11:00-11:50	12:00-1:00	1:00-2:30
1	10.8.2015	Mon	Breakfast	Welcome	Lecture+Exercise	Lecture+Exercise	Lunch Time	Thai Language
2	11.8.2015	Tue	Breakfast	Lecture+Exercise	Lecture+Exercise	Lecture+Exercise	Lunch Time	Myanmar Music and Dance
3	12.8.2015	Wed	Breakfast	Lecture+Exercise	Lecture+Exercise	Lecture+Exercise	Lunch Time	Thai Language
4	13.8.2015	Thu	Breakfast	Lecture+Exercise	Lecture+Exercise	Lecture+Exercise	Lunch Time	Myanmar Traditional Foods
5	14.8.2015	Fri	Breakfast	Lecture+Exercise	Lecture+Exercise	Lecture+Exercise	Lunch Time	Thai Language
6	17.8.2015	Mon	Breakfast	Lecture+Exercise	Lecture+Exercise	Lecture+Exercise	Lunch Time	Thai Language
7	18.8.2015	Tue	Breakfast	Lecture+Exercise	Lecture+Exercise	Lecture+Exercise	Lunch Time	Myanmar Music and Dance
8	19.8.2015	Wed	Breakfast	Lecture+Exercise	Lecture+Exercise	Lecture+Exercise	Lunch Time	Thai Language
9	20.8.2015	Thu	Breakfast	Lecture+Exercise	Lecture+Exercise	Lecture+Exercise	Lunch Time	Myanmar Traditional Foods
10	21.8.2015	Fri	Breakfast	Lecture+Exercise	Lecture+Exercise	Lecture+Exercise	Lunch Time	Thai Language
11	24.8.2015	Mon	Breakfast	Lecture+Exercise	Lecture+Exercise	Lecture+Exercise	Lunch Time	Thai Language
12	25.8.2015	Tue	Breakfast	Lecture+Exercise	Lecture+Exercise	Lecture+Exercise	Lunch Time	Myanmar Music and Dance
15	26.8.2015	Wed	Breakfast	Lecture+Exercise	Lecture+Exercise	Lecture+Exercise	Lunch Time	Thai Language
14	27.8.2015	Thu	Breakfast	Lecture+Exercise	Lecture+Exercise	Lecture+Exercise	Lunch Time	Myanmar Traditional Foods
15	28.8.2015	Fri	Certificate Ceremony / Farewell Ceremony					

Week-end Days.

15.8.2015	Sat	7:00 AM to 6:00 PM	Home visit to Faculty Members.
16.8.2015	Sun.	Holiday (Private)	
22.8.2015	Sat.	7:00 AM to 6:00 PM	Home visit to Myanmar Students.
23.8.2015	Sun.	8:00 AM to 6:00 PM	Sight-seeing around Greater Yangon. (Shwedagon Pagoda ; etc.)

ဒေါ်ခင်အေးအေး
 ဒါရိုက်တာ
 မြန်မာ့အသံ
 ဧည့်သည်အဖွဲ့

ประโยชน์ที่คาดว่าจะได้รับ

1. นักศึกษาได้เรียน และสื่อสารด้วยภาษาพม่าในต่างประเทศในสถานการณ์และบริบทจริง อันจะก่อให้เกิดแรงจูงใจในการพัฒนาศักยภาพของตนเองและก้าวไปสู่การเป็นเยาวชนรุ่นใหม่ของอาเซียนได้อย่างเชื่อมั่นและภาคภูมิใจ
2. นักศึกษามีความมั่นใจ มีศักยภาพและพร้อมสำหรับการเข้าสู่บทบาทการทำงานที่ต่างๆ ในเวทีนานาชาติได้อย่างมีประสิทธิภาพ

สถานที่จัดกิจกรรม

Dagon University สาธารณรัฐแห่งสหภาพเมียนมาร์ เป็นมหาวิทยาลัย ฯ ที่ตั้งอยู่ใน นอร์ทธาโกน เขตชานเมืองของย่างกุ้งซึ่งเป็นหนึ่งในมหาวิทยาลัยที่ใหญ่ที่สุดในประเทศพม่า ก่อตั้งขึ้นในปี 1993 มีระดับปริญญาตรีและปริญญาโท ทั้งหมด 21 สาขาวิชา จำนวนนักศึกษา และบุคลากรมหาวิทยาลัย ฯ จำนวนประมาณ 50,000 กว่าคน

ความเหมาะสมของสถาบันการศึกษาที่จัดฝึกอบรม

มีความเหมาะสมในระดับที่ดีมาก เป็นมหาวิทยาลัยขนาดใหญ่ในประเทศพม่า ซึ่งได้รับการอบรม การดูแล เป็นอย่างดี อย่างญาติมิตร รวมทั้งที่พัก และอาคารเรียนต่าง ๆ พอเพียงต่อการจัดกิจกรรมการ อบรม อาจารย์ชาวพม่ามีความรู้ความสามารถดีเยี่ยม

รูปแบบและเนื้อหาการฝึกอบรม

1.1 ทฤษฎีในชั้นเรียน

- ฟัง พูด อ่าน เขียน เกี่ยวกับพยัญชนะ สระ การผันวรรณยุกต์ และไวยากรณ์ของภาษาพม่า
- กิจกรรมฝึกภาษาร่วมกับนักศึกษาพม่า เช่นการสอนภาษาไทยให้แก่นักศึกษาพม่าและ กิจกรรมการแสดง การระบำไทย - พม่า
- กิจกรรมการอบรมการทำอาหารประจำชนชาติพม่า

1.2 ฝึกปฏิบัติภาคสนาม

- ฝึกภาษาภาคปฏิบัติ ด้วยการทัศนศึกษาตามสถานที่ท่องเที่ยวที่สำคัญของประเทศพม่าโดย จำคู่กับอาจารย์ชาวพม่า

ตัวอย่างเนื้อหาการอบรมภาษาพม่าในชั้นเรียน

พยัญชนะ

1. พยัญชนะภาษาพม่า มีทั้งหมด 33 ตัว 22 เสียง

- เรียนรู้ วิธีการเขียน การอ่านออกเสียง

က	ခ	ဂ	ဃ	င
စ	ဆ	ဇ	ဈ	ည
ဋ	ဌ	ဍ	ဎ	ဏ
တ	ထ	ဒ	ဓ	န
ပ	ဖ	ဗ	ဘ	မ
ယ	ရ	လ	ဝ	သ
ဟ	ဥ	အ		

ประโยชน์/ผลที่เกิดขึ้นจากการเข้าร่วมฝึกอบรม

1. ได้เรียนรู้ภาษาพม่าทั้งการพูด ฟัง อ่านและเขียน
2. ได้เรียนรู้ศิลปวัฒนธรรมและประเพณีของพม่า
3. ได้เรียนรู้อาหารประจำชนชาติพม่า
4. ได้เรียนรู้ชีวิตความเป็นอยู่และใช้ชีวิตที่ต่างประเทศ
5. ได้มิตรภาพระหว่างนักศึกษาชาวพม่าและเพื่อนนักศึกษาไทยด้วยตนเอง
6. ได้ฝึกการแก้ไขสถานการณ์เฉพาะหน้า
7. ได้ฝึกการทำกิจกรรมร่วมกันเป็นทีม
8. ได้ฝึกหัดสอนภาษาไทยให้กับชาวต่างชาติ
9. ได้สร้างความสามัคคีในกลุ่มและสร้างความเป็นผู้นำรวมทั้งการกล้าแสดงออก
10. ได้ประสบการณ์ใหม่

ข้อเสนอแนะต่อการฝึกอบรม/จัดกิจกรรมฝึกอบรมในครั้งต่อไป

1. ระยะการประชาสัมพันธ์โครงการ
2. การคัดเลือกนักศึกษาที่มีพื้นฐานการสนทนาภาษาพม่าได้ในระดับเบื้องต้น
3. ช่วงเวลาการจัดโครงการ เป็นช่วงที่นักศึกษาปิดภาคเรียนและระยะเวลามากกว่า 21 วัน
4. มีกำหนดการล่วงหน้าที่แน่นอน เพื่อเตรียมความพร้อม
5. มีการจัดอบรมเพื่อเตรียมความพร้อมและปรับสภาพนักศึกษาก่อนการเดินทางไปยังประเทศพม่า

อุปสรรค/ปัญหาที่พบในการเข้าร่วมโครงการ

1. รูปแบบการอบรม รวดรัดและเร็วเกินไป
2. แผนการสอนไม่ชัดเจน
3. ระยะเวลาการอบรมน้อยเกินไป

ข้อเสนอแนะ

รับสมัคร/คัดเลือกบุคลากรของมหาวิทยาลัย ฯ จากโปรแกรมต่าง ๆ ที่มีพื้นฐานการสนทนาภาษาพม่าเบื้องต้นหรือจากความสนใจเข้าร่วมโครงการด้วยเพื่อเป็นการพัฒนาศักยภาพของบุคลากร

ผู้รับผิดชอบโครงการ

นางสาวภชิสสา ปัทมภูวนนท์